



(お知らせ)

26. 9. 24
統合幕僚監部

岩崎統合幕僚長とミン・アウン・フライン国軍司令官の懇談結果について

- 1 ミン・アウン・フライン ミャンマー国軍司令官は、岩崎日本国自衛隊統合幕僚長の招待により、2014年9月23日から28日の日程で日本を公式訪問した。9月24日に行われた岩崎統合幕僚長とミン・アウン・フライン司令官との会談において、両者はアジア太平洋地域の安全保障情勢や日ミャンマー防衛協力・交流などについての意見交換を行った。
- 2 ミン・アウン・フライン司令官の公式招待は、本年5月に岩崎統合幕僚長がミャンマーを訪問したことに対する答礼であり、岩崎統合幕僚長は、ミン・アウン・フライン司令官によるミャンマー国軍司令官として初めての訪問を心から歓迎するとともに、日ミャンマー国交樹立60周年の節目にハイレベル交流の往来がなされたことに謝意を表明した。
- 3 両者は、2013年5月の安倍総理大臣のミャンマー訪問時及び同年12月のテイン・セイン大統領の訪日時に、首脳レベルで一致した日ミャンマー間の防衛当局間の協力・交流の促進を更に発展させるため、両者が協力して防衛交流事業、特に人材育成の分野に取り組み、日本国自衛隊とミャンマー国軍との協力を今後、発展させることが重要であるとの認識を共有した。
- 4 ミン・アウン・フライン司令官は、岩崎統合幕僚長のあたたかいもてなしに感謝するとともに、意見交換が友好的雰囲気の下で行われ、双方にとり有益であったことを歓迎した。

2014年9月24日



The result of the meeting between General Iwasaki, Chief of Joint Staff and Senior General Min Aung Hlaing, Commander-in-Chief of Myanmar

1. Senior General Min Aung Hlaing, Commander-in-Chief of Myanmar Defense Services paid an official visit to Japan from 23rd to 28th September, 2014, upon the invitation of General Shigeru Iwasaki, Chief of Joint Staff, Japan Self-Defense Forces. In the meeting between General Iwasaki and Senior General Min Aung Hlaing on 24th September, they exchanged views on issues such as the security situation in the Asia-Pacific region and defense cooperation and exchanges between Japan and Myanmar.
2. Senior General Min Aung Hlaing was officially invited to Japan to reciprocate General Iwasaki's visit to Myanmar in May 2014. General Iwasaki expressed his warmest welcome to the Senior General, who became the first, and addressed his thanks to achievement of mutual visit in the 60th anniversary of the establishment of diplomatic relationship between Japan and Myanmar.
3. In order to further promote the exchanges between defense authorities of the two countries as decided upon during Prime Minister Abe's visit to Myanmar in May 2013 and President Thien Sein's visit to Japan in December 2013, the two Generals shared the view that it is important to develop relations each other by working, especially encouraging talents on programs of defense cooperation.
4. Senior General Min Aung Hlaing appreciated the warm hospitality extended by General Iwasaki and welcomed the fruitful discussions in a friendly atmosphere.

24 Sep 2014